



TRAUMPASS
GECERTIFICEERD DONS EN VEREN



Inhoud

Voldoen aan de verantwoording	3
Herleidbaarheid en kwaliteit	
Daarvoor staat de nieuwe Traumpass	5
Auditing	
De betekenis van auditing	7
De nieuwe Traumpass	
Daarvoor staan de Traumpass-gebruikers garant	9
Controles en sancties	
De instrumenten van de kwaliteitsborging	11

Voldoen aan de verantwoording...

De eisen van consumenten aan productkwaliteit en herleidbaarheid zijn de afgelopen jaren aanzienlijk strenger geworden. Met name bij producten waarvan de directe controle van de herkomst verborgen blijft voor de buitenstaander, wordt de beoordeling door media en onafhankelijke onderzoeksinstanties steeds belangrijker.

De heroriëntatie van de Traumpass houdt rekening met deze ontwikkeling. Opgezet als een puur kwaliteitskenmerk, waarmee handel en verbruikers de eerste klas kwaliteit van het gebruikte dons en veren in beddengoed werd gegarandeerd, staat de Traumpass tegenwoordig borg voor veel meer: de verantwoorde omgang met natuurlijke hulpbronnen staat centraal in het nieuwe concept. Zo is dons en veren dat als vulmateriaal wordt gebruikt in geen geval afkomstig van een levend dier en is het herleidbaar. Alle Traumpass-gebruikers zijn gecontroleerde bedrijven, waar regelmatig controles plaatsvinden. Keuringsorganisaties zijn DIN CERTCO en de Hohenstein-instituten.

De „Traumpass DIN-getest“ is er niet alleen voor beddengoed, maar ook voor kleding en outdoorproducten die voorzien zijn van dons en veren. Lees verder voor meer informatie...



Peter Kerstan
Voorzitter
Traumpass e.V.



Dr. Juliane Hedderich
Directie
Traumpass e.V.

Herleidbaarheid en kwaliteit

Daarvoor staat de nieuwe Traumpass

Het traditionele kwaliteitslabel Traumpass evolueert: het kwam in de jaren 70 op de markt en stond meer dan drie decennia lang voor beddengoed van topkwaliteit. In 2012 werd het label uitgebreid met de belangrijke aanduiding “Zonder materiaal van levende dieren”.

Zo wordt het label nu uitsluitend toegekend aan beddengoed met een vulling die aan de twee hoogste kwaliteitsklassen van de Europese norm 12934 voldoet. Het gebruikte dons en de veren zijn niet afkomstig van levende dieren.

Een certificeringsinstantie en keuringsinstituut waken over de naleving van de norm: in 2006 startte de samenwerking met DIN CERTCO, een internationaal certificeringsorgaan dat voor 80% door TÜV Rheinland en voor 20% door de Duitse normeringsinstatie DIN gefinancierd wordt. Sindsdien worden alle bedrijven die hun producten willen voorzien van het Traumpass-label, onderworpen aan een initiële certificering en permanente controles. Om te verzekeren dat er geen materiaal van levende dieren gebruikt wordt, moet elk bedrijf de herkomst van het dons en de veren die ze gebruiken exact kunnen aantonen. En om de kwaliteit te waarborgen, worden producten van de verschillende producenten anoniem aangekocht in de handel en door het erkende keuringsinstituut Hohenstein in het lab onder de loep genomen.

Auditing

De betekenis van auditing

De geaccrediteerde auditors zijn gemiddeld steeds twee dagen ter plaatse bezig met het onderzoeken van de onderneming. Ze controleren gedocumenteerde bewijsstukken dat voor Traumpass-producten geen dons en veren wordt gebruikt van een levend dier. Daarnaast vinden er bedrijfsbezoeken plaats, controles van de bedrijfsprocesplanning, evenals een volledigheidscntrole van de documentatie. Daartoe behoren de ondertekende codex (vrijwillige verplichting van de Traumpass-gebruiker), douanedocumenten, uitvoerpapieren, leveranciersrekeningen van slachterijen, dierenartsverklaringen evenals de vergelijking van de ingekochte en verkochte hoeveelheden dons en veren, die voor Traumpass-producten zijn gebruikt. De auditor controleert de gegevens van zowel de onderneming als die van de toeleveranciers.

Na een succesvolle eerste auditing worden deze keuringen regelmatig herhaald.

De nieuwe Traumpass

Daarvoor staan de Traumpass-gebruikers garant

De ondernemingen die voor hun producten gebruikmaken van het Traumpass-keurmerk, worden onderworpen aan een kwaliteitscontrole die bewaakt wordt door de certificeringsorganisatie DIN CERTCO. Deze controle vindt plaats door anonieme aankopen in de handel en materiaalanalyse door een geaccrediteerd keuringsinstituut. Daarnaast hebben alle fabrikanten zich schriftelijk verplicht om uitsluitend vulmateriaal te verwerken dat niet van een levend dier afkomstig is.

De Traumpass treft u in de handel aan bij beddengoed (hoofdkussens, neksteunkussens, dekens, slaapzakken) en de Traumpass Fashion bij modieuze kleding (donsjassen, -jacks en -vesten).



Controles en sancties

De instrumenten van de kwaliteitsborging

Het Traumpass-certificeringsproces omvat module I voor de kwaliteitsborging en module II voor de gedocumenteerde herleidbaarheid van het dons en de veren. De Traumpass mag uitsluitend door ondernemingen worden gebruikt die met succes voor beide modules zijn geslaagd.

De keuring volgens module I omvat mysteryshopping, analyses door het geaccrediteerde keuringsinstituut Hohenstein en aansluitende kennisgeving van een notariaat over de keuringsresultaten.

De keuringsprocessen voor module II omvatten drie elementen:

1. Codex - vrijwillige verplichtingsverklaring

Alle Traumpass-gebruikers hebben zich verplicht om voor Traumpass-producten uitsluitend dons en veren te gebruiken dat niet van een levend dier afkomstig is en deze winning gedocumenteerd kunnen aantonen.

2. Bedrijfsinterne documentatie volgens de herleidbaarheidsnorm

Doelstelling is het schriftelijk vastleggen van het winnen van onbewerkt en bewerkt dons en veren van watervogels. De norm registreert goederen afkomstig uit EU- en EVA-staten op dezelfde wijze als materiaal afkomstig uit de lidstaten van de Raad van Europa of derde landen. Alle gebruikers verplichten zich neutrale experts de voor de controle noodzakelijke documentatie te overhandigen en noodzakelijke informatie te verstrekken.

3. Ondernemingsaudit

De auditing van de Traumpass-gebruikers gebeurt door geaccrediteerde keuringsinstituten. De auditor controleert de juistheid van de gegevens door bedrijfsbezoeken, controles van de bedrijfsprocesplanning, evenals de volledigheidscntrole van de documentatie over de herkomst van het vulmateriaal. Na een succesvolle eerste auditing worden deze keuringen regelmatig herhaald.

De keuringsresultaten van beide modules worden bij het certificeringsinstituut DIN CERTCO samengevoegd. Overtredingen worden bestraft met een geldboete of intrekking van het keurmerk.

TRAUMPASS
GECERTIFICEERD DONS EN VEREN



Verantwoordelijke uitgevers voor de inhoud:

Traumpass e.V. · Thomas-Mann-Straße 9 · 55122 Mainz, vertegenw. door de directie Dr. Juliane Hedderich

www.traumpass.com · info@traumpass.com · Tel (+49) 0 61 31/58 85 60 · Fax (+49) 0 61 31/58 85 615

